BREVE 20513

DE SU SANTIDAD

SOBRE LA REDUCCION DE ASILOS en todos los dominios de España, y de las Indias cometida á los Ordinarios Eclesiásticos expedido á instancia

de S. M.



EN MADRID.

En la Imprenta de Pedro Marin.

SOBRE LA REDUCCION DE ASILOS

en todos los dominios de España, y de las Indias comenda á los Ordinarios Ecleriásticos expedido á institucia de S. M.



EN MADRID.

THE CA IMPRENTA DE PEDRO ANAME

CLEMENS & CLEMENTE XIV PAPA XIV

ad perpetuam rei memoriam. * para perpetua memoria.

Com exclusions de cita HA semper fuit paterna sedecus, cultus, ac reverentia omni jure debita tam sacris templis, ubi rerum om () todo derecho, así á los sagranium conditor Deus in boc & terrarum orbe babitare non dedignatur; quam domibus, locisque sanctis, & religiosis, unà cum publica Regnorum quiete, ac tranquillitate, frequentibus perditissimorum bominum delictis sæpe turba-

Hac itaque de re ejusdem sedis benignitas, non quiquæ juxta veterem, ac jus- zar de inmunidad eclesiástica;

tis-

PAPA

I LA paternal solicitud de dis apostolicæ solicitudo, ut na silla apostólica ha cuidado siempre, de que la decencia, culto, y veneracion debidos por dos templos, donde Dios criador de todas las cosas no se desdeña de habitar en este mundo; como á las casas, y lugares santos, y religiosos, pudiesen conservarse, y ser compatibles con la pública quietud, y tranquilidad de los Reynos, muta, simul esse possent, ac invi- chas veces perturbada con los cem se respondere viderentur. I frecuentes delitos de algunos hombres malvados.

2 Por esta razon la benignidem rarò, certis sub modis dad de la santa sede, baxo de alecclesiastica clementia simul) gunos modos, conformes á la atque ecclesiarum decori con- neclesiastica clemencia, y al degruentibus, eos qui nonnulla coro de las iglesias, ha detergravia facinora patrassent, a minado, no pocas veces, excluir beneficio immunitatis eccle- 1 del beneficio de la inmunidad siastica exclusos esse decre- neclesiástica á los que cometievit; atque piissimorum Prin- sen ciertos delitos graves; y cipum petitionibus annuens condescendiendo con las súplijuxta peculiares cujusque do- () cas de algunos piadosos Princiminii, ac status necessitates pes, segun las particulares nenumerum locorum, ecclesias- cesidades de cada dominio, y tica immunitate fruentium, ita estado, ha minorado el número cobibuit, ut plura ex illis, de los lugares, que han de go-

de

tissimam disciplinam immuni- de suerte que á muchos de los

bis sunt constitutiones non- claró excluidos de ella. nullorum Romanorum Pontifi- Q 3 Sobre esto hay notables rec. Benedicti Papæ XIV, cu novisima lio; y finalmente, otra novisima jus est initium: Officii nostri de Benedicto XIV, de feliz meratio ; quæ omnibus Christi moria, que empieza: Officii nos-fidelibus collaudantibus, be-nedicentibus epluudentibus ron con alabanzas, bendiciones, in lucem prodierunt: Hinc a y aplauso de los fieles cristianos. beneficio sacri asyli exclu- Q Y así fueron excluidos del besi fuerunt in memorata cons- neficio de asilo sagrado en la titutione ejusdem Gregorii mencionada constitucion del prædecessoris publici latro- expresado Gregorio, predecenes, grassatores viarum, vas- as sor nuestro, los ladrones públitatores agrorum, & qui bo- cos, los salteadores de caminos, micidia, aut mutilationes los que talaren campos, y los membrorum in publicis eccle- que se atrevieren á cometer hosiis, eorumque cæmeteriis micidios, y mutilaciones de committere audent, necnon miembros en las Iglesias públi-proditorie interficientes procas, y sus cementerios, y los ximum suum, ac rei assassinii, que hicieren alguna muerte á

tate hac gaudere debuissent, ab que segun la antigua y justi-ea exclusa esse declaraverit. sima disciplina deberían go-Celeberrimæ sane super zar de esta inmunidad, los de-

cum prædecessorum nostrorum: () constituciones de algunos Ponpræsertim verò illa fel. rec. tífices Romanos, predecesores Gregorii Papæ XIV, quæ in nuestros; con especialidad la de cipit: Cum aliàs nonnulli: Gregorio XIV Papa, de feliz & alia piæ memoriæ Benedic nemoria, que empieza: Cum ti Papæ XIII, cujus initium alias nonnulli; y otra de Beneest: Ex quo divina: ac alte- dicto XIII, de piadosa memoria, ra rec. mem. Clementis Papæ cuyo principio es: Ex quo divi-XII, incipiens: In supremo na; y otra de Clemente XII, de justitiæ solio: ac demum al-tera novissima fel. pariter mienza: In supremo justitiæ sobæresis, ac læsæ majestatis. O traycion, y los asesinos, y reos In dicta verò constitutione de heregía, ó lesa magestad.

ipsius Benedicti XIII præde- 4 En la ya referida consti- 175. etiam a privilegio, atque ec- los reos de los expresados deliclesiasticæ immunitatis bene- jo tos; sinó que tambien se declabrorum.

Postmodum quoque me- [] te, ó mutilacion de miembros. morati Clemens XII, & Benedictus XIV, prædecessono ac tranquillitate status ec-

cessoris non solum præscriptæ tucion de Benedicto XIII, pre-fuerunt plures declarationes, decesor nuestro, no solo se & ampliationes adversus reos prescribieron muchas declaraeorundem delictorum; sed ciones, y ampliaciones contra ficio exclusi declarati fuerunt raron por excluidos del privile-quicumque bomicidium animo gio, y beneficio de la inmunipræmeditato, & deliberato dad eclesiástica todos los que patrantes, falsarii littera- cometieren homicidio de caso rum apostolicarum, ministri npensado y deliberado, los falsimontium pietatis, vel alte- ficadores de letras apostólicas, rius publici telonii, ac ban- los superiores, y empleados en chi furta aut fulsitatem com- los montes de piedad, ú otros mittentes, ac adulterantes, vel fondos públicos, ó bancos, que tondentes monetas aureas, vel cometieren hurto, ó falsedad, "argenteas; ac illi qui nomine cu- Q y los monederos falsos, ó los riæ abutentes sese introducunt que cercenan moneda de oro, in alienas domos, ibique rapi- o plata, y los que, fingiéndose nas committunt cum homici- Ministros de Justicia, se endio, aut mutilatione mem- tran en las casas agenas, y cometen en ellas robos con muer-

5 Posteriormente los mencionados Clemente XII, y Beneres, suis respective constitutio. dicto XIV, predecesores nuesnibus præfatis non solum leges () tros, en sus respectivas constibujusmodi ab eisdem Grego- no solo rio, & Benedicto XIII, ut confirmaron y aprobaron ampræfertur, editas amplissime plisimamente estas disposicioconfirmarunt, atque adproba- nes, publicadas por los referirunt; sed etiam pro publico bo dos Gregorio y Benedicto XIII, como queda dicho, sinó que clesiastici novas ampliationes, atambien afiadieron á ellas, para & declarationes superaddide- el bien público y tranquilidad runt, eusque aptissimas ad n del estado eclesiástico, nuevas ma- 💥

am-

magis, magisque coërcendam ampliaciones y declaraciones, netur.

Manifestæ quoque sunt, ac te expresado. quidem dignæ paterna sedis 0 6 Son tambien notorias, y apostolicæ caritate, peculia- bien dignas del paternal amor miniorum prodierunt, juxta ne- gen algunas ocasiones, á benecessitates, ab eorum respective in ficio de algunos Reynos y Es-Principibus expositas, quæque in tados, segun las necesidades accomodatæ erant peculiaribus aque han sido expuestas por sus circunstantiis, ingenio, mori- respectivos Soberanos, y eran bus, & indigentiis cujuslibet Q conformes á las circunstancias, nationis.

In solemni quidem tractatu gencia de cada nacion. absoluto, & subscripto in hac dus, quam tertius, & quar- a sazon era Rey Católico de las tus ex illis articulis ada- D Españas; los artículos segundem 💥

audaciam perditorum homi- Q dirigidas á reprimir mas y num, simulque populorum mas la osadía de los malhequietem inde assequendam, ac chores, y conseguir con ellas alids, prout in eisdem quatuor la quietud de los pueblos, y apostolicis litteris præfatis, votros saludables fines, segun quarum tenorem, & accu- que mas largamente se contie-ratissimum loquendi modum ne en las citadas quatro letras præsentibus pro plenė, & apostólicas, cuyo tenor, como sufficienter expresso habe- Q si se insertase á la letra, quereri volumus, uberius conti- mos,que en las presentes se tenga por plena y suficientemen-

res dispositiones & provisio de la silla apostólica, las parnes, quæ interdum beneficio ticulares disposiciones, y prononnullorum Regnorum, ac do- Q videncias que se han tomado, indole, costumbres, y exî-

7 En el solemne trataalma urbe nostra, die XXVI Q do, concluído y firmado en esta Septembris MDCCXXXVII, nuestra ciudad de Roma á 26 a Ministris Plenipotentiariis de Setiembre de 1737, por ejusdem Clementis XII præde- los Ministros Plenipotenciarios cessoris, & clar.mem.Philippi () del mismo Clemente XII, pre-V, dum vixit Hispaniarum decesor nuestro, y de Felipe V, Regis Catholici, tam secun- de gloriosa memoria, que á la mussim provisiones ab eo- do, tercero, y quarto contie-

nen

immunitatem, pro Regnis His- U pedidas por parte de el dicho paniarum petitas, atque ab Rey Felipe V sobre inmuniipso Clemente, prædecessore, dad, para los Reynos de Espa-benigne indultas, complectun- ña, y concedidas por el mismo tur.

Quandoquidem in eis, sub expressis, præscriptum fuit ne majestatis, atque iis, qui adverconspirassent, suffragari deberet; ac præterea ibidem conventa quoque fuit extensio ad prædicta Regna Hispaniarum, memoratæ& tunc novissimæ constitutionis ipsius Clementis ta pro ecclesiastico statu, quam proinde idem Clemens prædecessor suis, in simili forma Brevis, die XIV Novembris MDCCXXXVII expeditis literis ad dicta Hispaniarum vit.

Æque insuper rejectus fuit pretextus immunitatis, allegari solitus in Regnis præfatis, juxta praxim communiter ibidem nuncupatam de Iglesias frias & a numero ecclesiaimmunium, sub certis modo & forma tunc pariter 1 expressis, solitaria loca, ere-

dem Philippo Rege, quoad & nen por menor las providencias Clemente, predecesor nuestro.

En ellos, pues, baxo certis modo & forma, tunc a cierto modo y forma, allí expresados, se prescribió, que asylus reis assassinii, læsæ 🗓 no debiese valer el asilo á los asesinos, á los reos de lesa masus regia dominia ac status a gestad, ni á los que conspirasen contra los Reynos, ó contra el Estado; y además de esto en el mismo tratado quedó tambien convenida la extension á los Reynos de España de la mencionada, y entónces novísi-XII, prædecessoris, incipientis: Rema constitucion del mismo Cle-In supremo justitiæ solio ; edi- U mente XII, predecesor nuestro, que empieza: In supremo justitiæ solio, promulgada para el Estado Pontificio, la qual 🛛 consiguientemente extendió y amplió para los Reynos de España el mencionado predecesor Regna extendit, & amplia- unuestro Clemente, por sus letras dadas en la misma forma de Breve, á 14 de Noviembre de 1737.

9 Igualmente se cortó el pretexto de la inmunidad, que se solia alegar en los mencionados Reynos, segun la práctica comunmente recibida en ellos, y conocida con el nombre de Iglesias frias; y desde entón-

ces

mitoria nuncupata, ac rura- ces quedaron excluidas, baxo serunt.

XIII, prædecessoribus nostris, \$ poblados. quàm a nobis ipsis, Principum, \$\ 10 \ Con igual benignidad, y necessitatibus, consultum fuit, quippe quia in nonnullorum Regnorum, ac populorum uti- moria, predecesores nuestros, quoad dubia exorta circa ca- V sidades de los Príncipes, y Napridem excepti reperieban- para utilidad de algunos Rey-tur; sed etiam alia gravia nos, y pueblos, no solo se han neralibus constitutionibus, ab con motivo de algunos casos immunitatis beneficio exclusa courridos, que ya se hallaban fuerunt.

pediendi, quoad fieri posset, a la inmunidad otros graves defrequentia criminum, ac faci- litos, no comprehendidos en liorem reddendi eorum punitio- (1) las constituciones generales nem, juxta nonnullorum Prin- precedentes.
cipum vota quoad certa do- 1 1 Por el grande deseo
minia & status, magis cohi- de impedir, en quanto fuese po-

les ecclesiæ exclusæ reman- U cierto modo y forma (arregiada al mismo tiempo) del núme-Pari deinde benignitate ac ro de Iglesias inmunes, las que indulgentia, tam a memorato se hallan en lugares solitarios, Benedicto XIV, & a felicis Ullamadas Ermitas, y las Iglerecordationis Clemente PP. in sias rurales, que están en des-

ac Nationum petitionibus, & O condescendencia, despues, así por el referido Benedicto XIV, y Clemente XIII, de feliz melitatem non solum superve- a como por nos mismos, se ha nerunt novæ declarationes, atendido á las súplicas, y necesuum interpretationem, qui 👸 ciones en varias ocasiones; pues delicta, non quidem compre- hecho nuevas declaraciones, bensa in præcedentibus ge- of tocantes á las dudas originadas, exceptuados, sinó que tambien Et præ desiderio summo im- se excluyeron del beneficio de

bitus fuit numerus sacrorum Disible, la frecuencia de los deliasylorum, exclusas declaran- atos, y defacilitar mas su castido a beneficio immunitatis non go, a instancia de algunos Sosolum plures ecclesias rura- beranos, se minoraron los asilos les, sed etiam quasdam par- n sagrados en diferentes domites exteriores quarumcumque nios, y estados, declarando ex-

clui-

privatarum, aliorumque Prin- nurales, sinó tambien á algucipum virorum, licet suffulta; carum, & januam in publica via babentia, nec non Capellas arcium & castrorum, Eucharistiæ Sacramentum asservetur, necnon turres pro campanis ab ecclesiis separapariterque domos a Presbyte () babeant cum ecclesia parochiali, ac aliàs, prout in eisdem concessionibus, & indultis nonnullis Principibus, ut præfertur, elargitis, quorum & etiam tenores præsentibus plenius continetur.

Licet autem prædictæ, si-

ve ne

Ecclesiarum, necnon Capel- # cluidas del beneficio de inmunilas , & Oratoria domorum dad no solo á muchas iglesias nas partes exteriores de qualprivilegio Capellarum publi- quier iglesia, y asimismo á las Capillas, y Oratorios de casas particulares, ó de otras personas principales, aunque gocen etiamsi in eis augustissimum del privilegio de Capillas públicas, y tengan puerta á calle pública; y tambien á las Capillas de los Reales, y Castitas, Ecclesiasque dirutas, & llos, aunque en ella esté reserprofanatas, atque viridaria, Q vado el augustísimo Sacramen-& bortos, quæ a muris cir- nto de la Eucaristía: tambien se cumdata, & in clausura com- excluyó á las torres de las camprehensa non essent; præterea panas, separadas de las iglesias, apothecas, ac domus unitas Q y á las iglesias caídas, y profaecclesiis, aliisque domibus nadas, y a los jardines, y huerreligiosis inter se communi atas, que no estubiesen cercadas cationem interiorem babentes, y de paredes, y unidas á ellas: además de esto se excluyó á las ris, aliisque ecclesiasticis in a casas de trato, y de habitacion, babitatas prope ecclesiam [] unidas á las iglesias, ó á otras existentibus; exceptis solum acasas religiosas, aunque tengan domibus, in quibus parochi entre si comunicacion interior: commorantur, & quæ intùs & á las casas habitadas por Sacercommunicationem immediate () dotes, y otros Eclesiásticos, que estén contiguas á la Iglesia; exceptuando solamente las casas en que vivan los Párrocos, y que por dentro tengan inmediata comunicacion con la Iglesia Parroquial: haciendose otras depro expressis haberi volumus, claraciones sobre el asunto, segun se contiene mas por extenso en las mismas concesiones, y

ve universales, sive pecu- # en algunos indultos expedidos liares Apostolica dispositio- Q á instancia de los Príncipes, cones provide & consulto edi- mo ya queda dicho, cuyo tenor tæ comperiantur, ac satis ideireo aptæ ad deterrendos, por expresado en las presentes. coërcendosque perditos homi- 12 Y aunque las mencionalio nostro Carolo earumdem () mente, y con maduro acuerdo, Hispaniarum Regi Catholi- ny por tanto se podian juzgar co minime sufficientes visæ por suficientes para contener, y fuerint ad compescendos si- reprimir á los hombres malvabi subditos populos, propter (1) dos: en medio de esto, habiénpeculiarissimos eorum mores, & rationes, dum compertum babuit ex longa experientia tro Cárlos, Rey Católico de las diuturni gubernii memorati (1) Españas, que de ningun modo Philippi Regis ejus genitoris, & son suficientes para contener á & sui ipsius regiminis, quam () los pueblos, sujetos á su doparim, ac forte nibil contulerint publicæ quieti amplissimorum suorum dominiorum dicta provisiones, quantumvis vali- (1) riencia del largo gobierno del dæ, & efficaces eidem Philippo Regi a memorato Clemente prædecessore indultæ, ita ut nullus alius excogitari pos- () han conducido á la pública quiesit modus, neque remedium a tud de sus dilatadísimos domiullum inveniri, quo in regnis nios las mencionadas providensuis præsatis utiliter arcean- cias, aunque suertes, y esicaces tur, ac impediantur tot præ- 1 que se dieron á instancia del Rey judicia miseræ humanitatis, n Felipe, su padre, por el susodichristianæ caritatis, publicæ cho Clemente, predecesor nuessalutis, & tranquillitatis, mo- tro; de suerte, que no se puede rumque integritatis, nisi re- discurrir ningun otro modo, ni fugiorum, & asylorum nu- hallar otro remedio, para que en

tambien queremos que se tenga

nes censeri possent, nibilomi- n das disposiciones apostólicas, mus cum religiosissimo, at- ya universales, ya particulares, que carissimo in Christo fi- han sido expedidas próvidadole parecido al religiosísimo. y carísimo en Cristo hijo nuesminio, por sus particulares costumbres, é inclinaciones, constándole por la mucha expereferido Rey Felipe, su padre, y tambien por la del suyo proprio, quan poco, o casi nada,

merus, quemadmodum ab anti- sus enunciados Reynos se eviquissimis temporibus ex usu & generali consuetudine (privilegio forsan, & apostolica auctoritate adprobata) in ditionibus regni Valentiæ diminutus admodum reperitur, ita & in omnibus civitatibus, ac locis regnorum Hispaniarum, & Indiarum, ad unum, vel duo ad summum cohibeatur in unaquaque civitate, seu loco , babita earum , sive -eorum; respective amplitudinis ratione condigna, ita ut pro refugio, & asylo illa reputentur, quæ proposita, & assignata fuerint ab Ordinario ecclesiastico in unaquaque ex civitatibus, locisque præfatis.

Nobis propterea idem Carolus Rex enixe, atque bumiliter supplicari fecit, ut pro bono religuarum ejus ditionum & regnorum id, quod in Valentiæ regno præfuto servatur , quodque ita expediens videtur ut solum, atque unicum remedium vere utile. inio necessarium sit publicæ tranquillitati, ac bono ejus dominiorum ad easdem reliquas ipsius ditiones ; & regna Hispaniarum; atque Indiarum auctoritate nostra apostolica am-

plie- 3

ten, é impidan, con efecto, tantos perjuicios como sufre la humanidad, contra la caridad cristiana, bien, y tranquilidad pública, é integridad de las costumbres, sinó el de que el número de los refugios, y asilos, así como se halla muy minorado en el Reyno de Valencia desde tiempos muy antiguos, por uso, y general costumbre, (quizá aprobada por privilegio, y autoridad apostólica) así tambien en todas las ciudades, y lugares de los Reynos de España, y de las Indias, se reduzca á una, ó dos, á lo mas, en cada ciudad, ó pueblo, atendida proporcionalmente la amplitud de ellas, ó de ellos; de suerte, que se tengan por refugio, y asilo los que fueren propuestos, y senalados por el Ordinario eclesiástico en cada ciudad, ó lugar.

13 Por tanto, el mismo Rey Cárlos ha hecho, que se nos suplique, con respetuosa instancia, que para bien de los otros Reynos, y Señorios suvos, con nuestra autoridad apostólica, se amplie, y extienda á los demás Reynos suyos, y Señorios de las Españas y y de las Indias, lo que en el mencionado Reyno de Valencia se observa, y parece tan conveniente,

A 5

que

& bonoris omnipotenti Deo, sus dominios. ac sanctæ ecclesiæ catholi- 14 Nos, pues, queriendo litiæ, persæpe etiam majo- blicado providencias generales ri distinctione singularibus acerca de la inmunidad eclesiáslere voluerunt ope declara- mana, quisieron tambien protionum, & definitionum, quæ veer en particular, con mayor eisdem ditionibus, & reg- distincion, á las especiales nenis juxta populorum mores, Q cesidades de un Reyno, ó Estaatque necessitates essent ac- n do, por medio de declaraciocomodatæ; ad quem sane effec- nes, y definiciones acomodadas tum nequaquam dubitarunt a los mismos Estados, y Reyminuere etiam, atque admo- nos, segun la costumbre, y exîdum cohibere confugiorum nu- gencia de los pueblos; á cuyo merum, & præterea non-sefecto en ninguna manera dunullas ecclesias, ac loca, quæ daron minorar, y cohartar ecclesiastica immunitate, tam mucho el número de los sagrajure, quam ex legitima dis- dos asilos, y declarar por

plietur, & extendatur. que es el solo, y único remedio Nos igitur justis votis ac verdaderamente útil, ó, por desiderio Regis tam pii, re- mejor decir, necesario para la ligiosi, bonorumque morum, pública tranquilidad, y bien de

cæ romanæ debiti amantissi- 👸 condescender con la justa insmi annuere volentes, ejus-que erga hanc sanctam se-dem obsequium, amorem, & mo de las buenas costumbres, y in ecclesiæ juribus non mi- i de la honra debida á Dios, y á nuendis singulare studium a la santa Iglesia Católica Romaquam maxime in Domino com- na, y loando muchísimo en el mendantes, ac sequentes ves- U Señor su obsequio, y amor á estigia aliorum Romanorum ta Santa Sede, y su singular cui-Pontificum, prædecessorum dado en no disminuir los derenostrorum, qui præter ge- nos de la Iglesia, siguiendo el nerales, quoad ecclesiasticam nerales, quoad ecclesiasticam exemplo de otros Romanos Ponimmunitatem editas ad im- tifices, predecesores nuestros, pediendos abusus bumanæ ma- los quales, además de haber puunius ditionis, seu regni in tica, muchas veces, para impedigentiis peculiariter consu- dir los abusos de la malicia huciplina fruebantur, ab ea sexcluídas de inmunidad eclenostris deque Apostolica poteneantur, ita ut in dictis cle-

exclusas declarare: motu pro V siástica á varias Iglesias, y luprio, ac ex certa scien- agares, que gozaban de ella por tia, & matura deliberatione derecho, y por legítima disciplina: motu proprio, pues, de testatis plenitudine omnibus, U cierta ciencia, y con madura de-& singulis venerabilibus fra- A liberacion nuestra, y por la pletribus nostris Patriarchis, a nitud de la potestad apostólica. Archiepiscopis, & Epis- atodos nuestros venerables hercopis, necnon dilectis filiis, manos, y á cada uno de ellos. cæteris Ordinariis ecclesias- los Patriarcas, Arzobispos, y ticis regnorum omnium His. Obispos, y á nuestros amados paniarum, atque Indiarum, hijos los demás Ordinarios eclesubjectorum dominio ipsius () siasticos de todos los Reynos de Caroli Regis, ejusque le- España, y de las Indias, sujetos gitimorum successorum per al señorio del mismo Rey Cárpræsentes injungimus, com- los, y de sus legítimos succeso-mittimus, & mandamus, ut res, por las presentes les encarquo citiùs fieri poterit, ac gamos, cometemos, y mandasaltem intra annum a die, mos, que quanto mas pronto ser qua præsentes nostræ litte- pueda, y, á lo mas, dentro de ræ sibi insinuatæ fuerint, nu año, contado desde el dia en computandum in unaquaque aque las presentes letras nuescivitate, & respective lo- I tras les fueren insinuadas en co eorum jurisdictioni sub- cada ciudad, y respectivamente jecta, sive subjecto, unam en cada lugar, sujeta, ó sujeto jecta, sive subjecto, unam en cada lugar, sujeta, ó sujeto seu ad summum duas eccle- á su jurisdiccion, deban, y estén sias, aut loca ecclesiastica, O obligados á señalar una, 6, á juxta amplitudinem earumdem holo mas, dos Iglesias, 6 lugares civitatum, seu locorum assig- sagrados, segun la poblanare, atque assignationem bu cion de las mismas ciudades, 6 jusmodi publicare debeant, & [lugares, y à publicar este señalamiento; de suerte, que en las ecclesiis ; seu locis dumtaxat & dichas Iglesias, 6 sagrados, soa die præfatæ publicationis in & lamente desde el dia de la exposterum servanda tantum- 1 presada publicacion en adelanmodo erit, atque colenda ec- nte, se habrá de guardar, y observar

clesiastica immunitas , sa & var unicamente la inmunidad set, ac in posterum esse de 15 Y por quanto nos cons-

Stra D

ac minus recta executorum 16 Por tanto queremos, y. justitia.

WIG

crumque asylum, juxta for- eclesiástica, y el sagrado asilo, mam sacrorum canonum, & S segun la forma de los sagrados Apostolicarum constitutionum, & Cánones, y de las apostólicas neque ulla alia ecclesia, si-constituciones; y ninguna otra ve locus sacer, sanctus, & Iglesia, ó lugar sagrado, santo, religiosus pro immuni ba ó religioso, se deberá tener por benda, sive babendus erit, immune; aunque por derecho, ó quamvis de jure, & consue costumbre lo haya sido antes, tudine talis per antea fuis- y en adelante debiera serlo.

ta, que la gran piedad, y reberet. ta, que la gran piedad, y re-Quia verò pro comperto ligion del mismo Rey Cárlos, habemus, quod eximia pietas, no ha de permitir de ningun atque religio ejusdem Caroli modo, que quitado el benefi-Regis passuræ minime erunt, U cio de la inmunidad local á tanut subluto beneficio immunita- 1 tas Iglesias, y á tantos lugares tis localis a tot ecclesiis, tot- santos, como las que quedarán que locis sanctis, quæ exclu- excluídas, ó excluídos por vir-sæ atque respective exclusa tud de la referida declaracion, erunt a cohibita declaratione nque han de publicar los Ordiper Ordinarios præfatos pu- narios, ellas, y ellos queden, y blicanda, illa, & illa rema- se reputen como casas, y calles nere, & haberi debeant qua- profanas, expuestas por esto si domus & viæ profanæ ex- a procedimiento tal vez no corpositæ idcirco cuicumque in- respondiente, y menos recto cursioni, quandoque incongruæ de los Ministros de Justicia.

ordenamos, que á las mismas - Hinc eisdem ecclesiis, & lo. Iglesias, y lugares, aunque ya cis, quamvis locali immunitate no gocen en adelante de la innon ampliùs gaudentibus conve- (1) munidad local, se les tenga el nientem devotionem, cultum, conveniente respeto, culto, y, venerationem in posterum quo- veneracion debida en lo por veque debitam esse volumus, at unir; de suerte, que no se haga que sancimus; ita ut procul ab. () en ellas, ó ellos ninguna accion sit quæcumque minus reverens menos reverente, ó violencia,

ragrapho Illud etiam, exposi- párrafo Illud etiam.
tas, atque relatas.

num cujuscumque rei, sive ec- quiera reo, sea eclesiástico, ó clesiastici, sive secularis, qui seglar, que por qualquiera delipropter quodcumque delictum I to se halle retraído en las dichas confugii causa reperiatur in Iglesias, y lugares, que en ade-dictis ecclesiis, & locis non lante no han de gozar de inmu-ampliùs immunitate gaudenti- nidad, y al mismo tiempo se bus, simul esse possit cum re- Q guarde la reverencia, que sin verentia eis nibilominus debita embargo de eso se les debe, pres-præscribimus, emandamus, cribimos, y mandamos, que ut quoties personæ, sive ec-clesiasticæ, sive seculares ab siásticas, ó seglares, hubieren eisdem ecclesiis, sive locis n de ser extraidas de las mismas non ampliùs immunibus extra- 3 Iglesias, ó lugares, de aquí en bendæ erunt, quoad ecclesias- adelante no inmunes, por lo que ticos, ecclesiastica potestas I mira á los eclesiásticos, deba per se ipsam procedere de proceder la autoridad eclesiásbeat, & animadversione debita rebus, & locis Altissirespeto debido á las cosas, y
mo consecratis: quoad laicos lugares consagrados al Altísirii, seu generalis, seu fora- que con título de Vicario, ó genei,

actus, aut violentia, juxta sanc. # segun la santísima persuasion; tissimas suasiones antiquo, uni- a infundida por antiquo univerversali, semperque constanti n sal, y siempre constante espispiritu ecclesiæ infusas, at- gritu de la Iglesia, expuesta por que ab eodem Benedicto XIV, a el mismo Benedicto XIV en sus in suis literis prædictis in pa- letras ya mencionadas en el

Ut autem facilitas extractio 1 la facilidad de extraer qualverd in primis urbanæ peti- no; y en quanto á los legos, tionis officium a ministris ante todas cosas, los Ministros curiæ laicalis peragendum erit, de la Curia seglar practicanulla tamen adbibita scriptu- na eloficio del ruego de urbaræ forma, & absque eo quod nidad; pero sin usar de ninguna ipsi causam petitæ extractio- forma de escrito, y sin que denis exponere debeant illi ec- ban exponer la causa de la exclesiastico, qui titulo Vica- Il traccion pedida al eclesiastico, nei, seu quocumque alio titu- & neral, o foraneo, o con qual-

rerum circunstantiis præscri- 18 Todo esto hemos juzga-bendum esse censuimus ad uni- do que se debe establecer en cum dumtaxat finem, & effec- las presentes circunstancias, tum, vitandi scilicet inordi- nosolo para el único fin, y efecnationes in actu extractionis to de evitar desórdenes en

lo in civitate, seu loco, auc- Q quier otro, en la ciudad, ó lutoritatem, & jurisdictionem gar exerciere la autoridad, y episcopalem, seu ecclesiasti- jurisdiccion episcopal, ó eclecam repræsentare contingat, siástica; y estando este ausente, ipsoque absente, seu deficien. O o faltando, y tambien en qualte, necnon in quocumque requier caso de repugnancia, se
pugnantiæ casu eadem urdeberá hacer el mismo ruego de
bana petitio alteri ecclesiasurbanidad á otro eclesiástico,
tico viro, qui in civitate, seu que en la ciudad, ó lugar sea el loco, præ cæteris expectabi- a mas visible de todos, y de edad lis sit, atque ætate gravis provecta, y el Vicario, general, facienda erit; & Vicarius of offoraneo, of de otro qualquiera generalis, sive foraneus, aut modo llamado, es á saber, el aliter nuncupatus, nempe Rec-Rector, ó el Párroco de la Igletor, sive Parochus ecclesiæ, sia, ó el Superior local, siemaut superior localis, quoties pre que sea de Iglesia de Regude ecclesia regularium, æque, alares, igualmente que el preciac præfatus ecclesiasticus vir stado eclesiastico, de este moita moniti, statim nulla, nec mi () do amonestados, luego al ins-nima mora adbibita, & absque () tante, sin la mas mínima detenaliqua causæ cognitione permit- cion, y sin conocimiento algutere teneantur extractionem no de causa, estén obligados á secularis illico exequendam a permitir la extraccion del Secuministris potestatis ecclesias- alar, que inmediatamente se ha ticæ, quatenus in promptu de executar por los Ministros sint, alioquin a ministris del tribunal eclesiástico, si se brachii secularis, semper ta hallaren prontos, y sinó, por los men , & in quocumque casu Ministros del brazo seglar; pecum præsentia, ac interventu no siempre, y en qualquier capersonæ ecclesiasticæ. so, con presencia, é interven-Idque totum in præsentibus () cion de persona eclesiástica.

ab ecclesia, seu alio loco re- el acto de extraer de Iglesia, 176. ligioso, atque ut cultus, & I ó de otro lugar religioso; y decor Domini locis sacris, & para que el culto, y honra de sanctis, licet privilegio lo- Dios, quanto sea posible, se calis immunitatis non ampliùs suffultis, quoad fieri potest, in posterum quoque servetur.

Cæterum quoad ecclesiam, seu ecclesias, locum, seu loca, quæ, ut præfertur, ab Ordinariis pro immunibus assignata, & publicata erunt, sancimus, & mandamus, ut dispositiones sacrorum canonum, & apostolicarum constitutionum exactè observentur, ita ut intemerata, ac libera sint a quacumque attentatorum specie, neque ii, qui in illis se receperunt, & ad ea confugerunt extrahi inde possint, criptis.

gulari pietati Regis ejusque pro præcipuo Apostolici nostec-

guarde tambien en lo sucesivo en los lugares sagrados, y santos, aunque no gocen ya de aquí adelante del privilegio de inmunidad local.

19 Pero en quanto á la Iglesia, ó Iglesias, lugar, ó lugares, que, segun queda dicho, señalaren los Ordinarios, y serán publicadas por inmunes, ordenamos, y mandamos, que se observen exâctamente las disposiciones de los sagrados Cánones, y de las constituciones apostólicas; de suerte, que sean invioladas, y libres de qualquiera especie de atentado, y los que se acogieren, y refugiaren á ellas, no podrán nisi in casibus a jure per- ser extraídos de allí, sinó en los missis, diligenterque ser- (1) casos permitidos por el derecho, vatis, circa modum extra- y siendo diligentemente obserhendi, regulis ab eisdem sa- vadas, en el modo de extraerlos, cris canonibus, & consti- las reglas prescritas por los tutionibus Apostolicis præs- mismos sagrados Cánones, y constituciones apostólicas.

Præclaræ insuper, ac sin- 20 Por la especial obligacion ipsius Caroli de nuestro apostólico ministesuccessorum nio, con el mayor afecto que podemos de nuestro corazon tri ministerio debito, majo paternal, encargamos en el Seri quo possumus, paterni cor- s nor á la insigne, y singular dis affectu in Domino com- Dipiedad del mismo Rey Carmendantes, ut speciali pro los, y de sus succesores, que se

dig-

tectione decus aliarum reli- # dignen, y cuiden de conservar, tione, & scandalo minime 1 21 Determinando que estas potest evenire.

quoscumque judices ordina- y delegados, aunque sean los rios, & delegatos etiam cau- Auditores de las causas del Pa-sarum Palatii Apostolici Au- lacio Apostólico, ó Cardenaditores, ac sanctæ Roma- n les de la santa Iglesia Roma-

quarum ecclesiarum, ac om- y y sostener con especial protecnium aliorum locorum, sa- j cion el decoro de las demas crorum, sanctorum, & re- Iglesias, y de todos los otros lu-ligiosorum asserere, & tue- gares sagrados, santos, y reliri velint, ac curent, nec giosos, y que por sus Ministros quidquam a propriis ministris nde Justicia, o por qualquier justitiæ, sive a quocumque otro vasallo suyo, no se execute alio eorum subdito in ecclesia- cosa alguna en menosprecio, é rum, & locorum bujusmodi injuria de estas Iglesias, y luga-dedecus, atque injuriam per-res; lo qual, ciertamente, de agatur quod sane, absque su-ningun modo puede acaecer sin perni numinis offensione, abs- ofensa del Altísimo, sin dolor que piissimi eorum animi, U de su piadosisimo animo, y de & propriæ rectæ conscien- nsu recta conciencia, y sin adtiæ dolore, & absque chris- miracion, y escándalo de los tianorum populorum admira- pueblos cristianos.

presentes letras, y todas las Decernentes easdem præ- cosas en ellas contenidas, siemsentes literas, & in eis pre, y perpetuamente sean, y contenta quæcumque semper hayan de ser firmes, válidas, y ac perpetud firma, valida, eficaces, y que surtan su pleno, & efficacia existere, & y que plenísifore, suosque plenarios, & mamente sufraguen á todos, integros effectus sortiri, & y á cada uno de aquellos á quieobtinere, ac ab omnibus, nestoca, y en adelante en qual-& singulis ad quos spec- Q quiera tiempo tocare; y que tat, & pro tempore quan- de este modo, y no de otro, en documque spectabit plenis- las cosas arriba expresadas se sime suffragari; sicque & deba juzgar, y determinar por non aliter in præmissis per [] qualesquiera Jueces ordinarios, næ ecclesiæ Cardinales, etiam na, Legados a latere, y Nun-

de 💥

de latere Legatos, & Apos- & cios de la Sede Apostólica, tolicæ sedis Nuntios alios- y otros qualesquiera de qual-ve quoslibet quacumque præ- quiera preeminencia, y potes-eminentia, & potestate fun- tad, que gocen, ó hubieren de gentes, & functuros, su- gozar; quitándoles á todos, y á blata eis & eorum cuilibet (cada uno de ellos qualquiera faquavis aliter judicandi, & f cultad, y autoridad de juzgar, interpretandi facultate, & é interpretar de otro modo: Y auctoritate judicari, & de- declaramos írrito, y de ningun finiri debere; ac irritum, valor, si en estas cosas por algu-& inane, si secus super his no, con qualquiera autoridad a quoquam quavis auctorita- advertidamente, ó por ignote scienter, vel ignoranter se rancia se intentare algo de otra contigerit attentari: non obs- I manera; no obstando las constantibus præmissis, aliisque tituciones susodichas, y otras apostolicis, ac in universa-libus, provincialibus Conciliis las generales, ó especiales, editis, vel edendis generali- D publicadas, ó que en adelante bus, vel specialibus consti- & se publicaren en Concilios getutionibus, & ordinationibus, U nerales, o provinciales, ni. necnon etiam juramento con- j tampoco los estatutos corrobofirmatione apostolica, vel rados con juramento, confirma-quavis firmitate alia robora-tis statutis, & consuetudini- otra firmeza; ni aun las costumbus etiam immemorabilibus, heres inmemoriales, ni las letras. ac quorumcumque prædecesso- privilegios, indultos, y facultarum nostrorum literis, pri- des de qualesquiera predecesovilegiis, indultis, facultati- nes nuestros, concedidas á favor busque quibuscumque personis, de qualesquiera personas con sub quibuscumque verborum qualquiera tenor, y forma de patenoribus, & formis, ac cum labras, y con qualesquiera clauquibusvis etiam derogatoria- D sulas, aun derogatorias de las derum derogatoriis, aliisque effi- nogatorias, y otras mas eficaces cacioribus efficacissimis, ac que las eficacísimas, y nunca usainsolitis clausulis, irritantibus- das, y irritantes; ni otros seque, & aliis decretis, etiam mejantes decretos concedidos,

motu, scientia, & potesta- na aprobados, é innovados de qual-

consistorialiter, vel aliàs quomodolibet in contrarium quomodolibet concessis, approbatis, & innovatis.

Quibus omnibus, & singulis etiamsi de illis, eorumque totis tenoribus specialis, specifica, expressa, & individua, ac de verbo ad verbum, non autem per clausulas generales idem importantes mentio, seu quævis alia expressio habenda, aut aliqua alia exquisita forma ad boc servanda foret, tenores bujusmodi, ac si de verbo ad verbun nibil penitus omisso, & forma in illis tradita observata exprimerentur, & insererentur, præsentibus pro plene, & sufficienter expressis, & insertis babentes, illis aliàs in suo robore permansuris ad præmissorum effectum bac vice dumtaxat specialiter, & expresse derogamus, cæterisque contrariis quibuscumque.

Volumus autem, ut earumdem præsentium literarum transumptis, seu exemplis etiam impressis manu alicujus Notarii publici subscriptis, & sigillo personæ in ecclesiastica dignitate constitutæ munitis, easdem prorsus fides ubique locorum in judicio, & ex-

tis plenitudine similibus etiam # quiera modo en contrario, motu proprio, de cierta ciencia, y plenitud de potestad, y aunque hayan sido dados consistorialmente, ó en otra qualquiera forma.

22 Todos, y cada uno de los quales, aunque de ellos, y de todo su tenor se hubiera de hacer especial, específica, expresa, é individual mencion, palabra por palabra, y no por cláusulas generales equivalentes, ó de que se hubiera de hacer qualquiera otra expresion, ó guardar para esto alguna otra particularísima forma; teniendo en las presentes sus contextos, por plena, y suficientemente expresados, é insertos, como si se expresasen, ó insertasen palabra por palabra, sin omitir cosa alguna, y por observada la forma mandada en ellos, debiendo quedar en lo demás en su fuerza, y vigor, pues solo por esta vez especial, y expresamente los derogamos para el efecto de lo susodicho, y otras qualesquiera cosas en contrario. 23 Y queremos que á los traslados de estas presentes Letras, ó exemplares, aunque sean impresos, firmados de mano de Notario público, y sellados con el sello de persona constituida en dignidad eclesiástica, se les dé, enteramente en qualquier

tra 💥

hiberetur ipsis præsentibus, I fuera de él, la misma fé, que si forent exhibitæ, vel os- n se daría á las presentes, si fuetensæ.

li. *

tra illud adhibeatur, quæ ad- \ quier lugar, así en juicio, como ran exhibidas, ó mostradas.

Datum Romæ apud sanctam Dada en Roma en Santa Ma-Mariam majorem sub anulo (1) ría la mayor, con el sello del piscatoris die XII Septem- pescador, el día 12 de Sebris MDCCLXXII, pontificatus nostri anno quarto. A. to de nuestro Pontificado. A. Card. Nigronus. Locus Sigil- (1) Cardenal Nigroni. Lugar del 黨 sello. 承

Certifico yo Don Felipe de Samaniego, Caballero del orden de Santiago, Arcediano de la Valdonsella, Dignidad de la Santa Iglesia Catedral de Pamplona, del Consejo de S. M., su Secretario, y de la Interpretacion de lenguas, que este traslado de un Breve de S. S. es conforme al original, y que la traduccion en Castellano, que le acompaña, está bien, y fielmente becha: y para que conste lo firmé, y sellé. Madrid veinte y seis de Enero de mil setecientos setenta y tres.



Don Felipe de Samaniego.

Tan cannot be a super to the super of the su

The Rooms when the angle and the and the design to the first angle and the standard and the st

The state of the s



The Who de Newsday.

